



DECRETO DEL PRESIDENTE

DEKRET DES PRÄSIDENTEN

<p>Predeterminazione dei sostituti dei dirigenti le Ripartizioni o strutture equiparate e dei direttori degli Uffici centrali – modifica del Decreto del Presidente Repertorio: 4-29/03/2022</p>	<p>Vorausbestimmung der Stellvertreterinnen/ Stellvertreter der Leiterinnen und Leiter der Abteilungen oder der gleichgestellten Organisationsstrukturen sowie der Direktorinnen und Direktoren der Zentralämter – Änderung des Dekrets des Präsidenten Rep. Nr. 4-29/03/2022</p>
--	---

IL PRESIDENTE

Visto il proprio decreto Repertorio: 26-17/07/2017, con il quale sono stati individuati, con decorrenza 1. luglio 2017, i dipendenti chiamati a sostituire i Dirigenti le Ripartizioni o strutture equiparate nonché i Direttori degli Uffici centrali in caso di assenza temporanea o impedimento dei medesimi, modificato da ultimo con decreto Repertorio: 4-29/03/2022;

Aufgrund des Dekrets des Präsidenten der Region Rep. Nr. 26-17/07/2017 – zuletzt geändert durch Dekret Rep. Nr. 4-29/03/2022 –, mit dem mit Wirkung vom 1. Juli 2017 die Bediensteten bestimmt wurden, die die Leiterinnen und Leiter der Abteilungen oder der gleichgestellten Organisationsstrukturen sowie die Direktorinnen und Direktoren der Zentralämter im Falle deren zeitweiliger Abwesenheit oder Verhinderung vertreten;

Vista la nota Protocollo: RATAA/0009569/14/04/2022-A, con la quale la Vicesegretaria generale propone l'avv. Danilo Ettaro quale sostituto del direttore dell'Ufficio appalti, contratti, patrimonio ed economato, e ciò a seguito del pensionamento a far data dal 1. aprile 2022 del signor Graziano Micheli;

Nach Einsichtnahme in das Schreiben Prot. Nr. RATAA/0009569/14/04/2022-A, mit dem die Vizegeneralsekretärin Herrn Danilo Ettaro als Stellvertreter des Direktors des Amtes für Vergabeverfahren, Verträge, Vermögen und Ökonomat infolge der Pensionierung von Herrn Graziano Micheli am 1. April 2022 vorschlägt;

Ritenuto quindi di individuare l'avv. Danilo Ettaro quale sostituto del direttore dell'Ufficio appalti, contratti, patrimonio ed economato;

Nach Dafürhalten folglich, Herrn Danilo Ettaro zum Stellvertreter des Direktors des Amtes für Vergabeverfahren, Verträge, Vermögen und Ökonomat zu bestimmen;

Vista deliberazione della Giunta Regionale n. 131 di data 29 giugno 2022 con la quale a decorrere dal 1. luglio 2022 e in attesa di copertura definitiva, è stato affidato temporaneamente alla Dirigente della Ripartizione I – Risorse finanziarie l'incarico di direzione dell'Ufficio bilancio e controllo contabile, in considerazione della cessazione dal servizio della rag. Mariagrazia Covi;

Aufgrund des Beschlusses der Regionalregierung vom 29. Juni 2022, Nr. 131, mit dem die Leiterin der Abteilung I – Finanzen mit der Leitung des Amtes für Haushalt und Buchhaltungskontrolle infolge des Ausscheidens aus dem Dienst von Frau Mariagrazia Covi ab 1. Juli 2022 vorübergehend, solange die Stelle nicht endgültig besetzt wird, beauftragt wurde.

Vista la nota Protocollo: RATAA/0016095/30/06/2022-I, con la quale la Dirigente della Ripartizione I – Risorse finanziarie, dopo una valutazione complessiva in ordine a professionalità, esperienza e attitudini del personale assegnato all'Ufficio bilancio e controllo contabile, propone fra

Nach Einsichtnahme in das Schreiben Prot. Nr. RATAA/0016095/30/06/2022-I, in dem die Leiterin der Abteilung I – Finanzen nach Bewertung der beruflichen Voraussetzungen, der Erfahrung und der Eignung sämtlicher Bediensteten des Amtes für Haushalt und

l'altro, di assegnare alla dott.ssa Paola Vinotti l'incarico di sostituto del direttore dell'Ufficio e ciò a decorrere dal 18 luglio 2022;

Buchhaltungskontrolle u. a. vorschlägt, Frau Paola Vinotti ab dem 18. Juli 2022 als Stellvertreterin des Amtsdirektors zu beauftragen;

d e c r e t a

- di individuare l'avv. Danilo Ettaro quale incaricato della sostituzione del Direttore dell'Ufficio appalti, contratti, patrimonio ed economato, e ciò a decorrere dal 18 luglio 2022.
- di individuare la dott.ssa Paola Vinotti, quale sostituta della dell'Ufficio bilancio e controllo contabile e ciò a decorrere dal 18 luglio 2022;
- di modificare per quanto sopra esposto il proprio decreto Repertorio: 4-29/03/2022.

Le controversie concernenti il presente provvedimento sono devolute al Giudice del Lavoro; il tentativo di conciliazione davanti alla Commissione di conciliazione istituita presso la Provincia Autonoma competente per territorio ai sensi dell'art. 410 del codice di procedura civile è facoltativo.

v e r f ü g t der Präsident:

- Herr Danilo Ettaro wird zum Stellvertreter des Direktors des Amtes für Vergabeverfahren, Verträge, Vermögen und Ökonomat mit Wirkung vom 18. Juli 2022 bestimmt.
- Frau Paola Vinotti wird zur Stellvertreterin des Direktors des Amtes für Haushalt und Buchhaltungskontrolle mit Wirkung vom 18. Juli 2022 bestimmt.
- Aus den oben erwähnten Gründen wird das Dekret des Präsidenten der Region Rep. Nr. 4-29/03/2022 geändert.

Klagen gegen diese Maßnahme sind beim Arbeitsgericht einzureichen. Der Schlichtungsversuch vor der Schlichtungskommission bei der gebietsmäßig zuständigen Autonomen Provinz im Sinne des Art. 410 der Zivilprozessordnung ist fakultativ.

IL PRESIDENTE / DER PRÄSIDENT
Maurizio Fugatti
Firmato digitalmente / digital signiert

Questo documento, se trasmesso in forma cartacea, costituisce copia dell'originale informatico firmato digitalmente, valido a tutti gli effetti di legge, predisposto e conservato presso questa Amministrazione (art. 3-bis D.Lgs. 82/05). L'indicazione del nome del firmatario sostituisce la sua firma autografa (art. 3 D.Lgs. 39/93).

Falls dieses Dokument in Papierform übermittelt wird, stellt es eine für alle gesetzlichen Wirkungen gültige Kopie des elektronischen digital signierten Originals dar, das von dieser Verwaltung erstellt und bei derselben aufbewahrt wird (Art. 3-bis des GvD Nr. 82/2005). Die Angabe des Namens der unterzeichnenden Person ersetzt deren eigenhändige Unterschrift (Art. 3 des GvD Nr. 39/1993).